

أَبْتَرُ وَ جَعْفَرُ

Utenzi wa Ja'far -- excerpt

(٢٠٠) نَمَ كَيْتَ پَنْغَن * پَن مَبْنَدِ نَدِين * يَلِنَتِكَ مَيْن * يَل وَلَنَمِي
(200) nami kipata pangoni * pana mtende ndiani * yalinitoka moyoni * yale walonambiya

(٢٠١) كَيْوَتِ يَ كُفَل * كَانْدَمَ إِل مَبَل * هَتَ كِتَامَل * سَاءَ إِمْنِي
(201) kaiwata ya kuvuli * kaandama ilo mbali * hata kitaamali * saa imenipitiya

(٢٠٢) كَشْ أُونُغْ كَبْت * إِي لَ بَرَكَيْت * إِل نَدِي كَيْوَت * نِيمَ نِسِيرَجِي
(202) kisha uwinga kaeta * iyu la bara kapita * ile ndia kuiwata * nyuma nisiporejeya

(٢٠٣) سُرَ بَنْدَاءَ بَرَن * إِل نَدِي سَلِين * هُونُ نَكْ بَرَن * زَبَ زَمْنِي
(203) sura nendao barani * ile ndia siioni * huona niko barani * zote zimenipoteya

(٢٠٤) كَيْجَ فِكِرَ زَنْغْ * كَنْدَمَ غُونُغْ * نَرْدِي يَلِ پَنْغْ * كَشْ نِيمَ كَرَجِي
(204) kipija fikira zangu * kalandama guu langu * narudia pale pangu * kisha nyuma karejeya

(٢٠٥) كَشْ كَرْدِي نِيمَ * هَبَ نَدِي كَيْنْدَمَ * پَنِي مَبْنَدِ كَكَم * صَالِ إِمْنِسَمِي
(205) kisha karudia nyuma * hapo ndia kayandama * penye mtende kakoma * sala imenisimamiya

(٢٠٦) أَوَّلِ يَ أَظْهَرَ * نَدِي نَدِي كَعْبَر * حُجَ يَ كُجَ أَخِيرَ * مَعَانِ نِمَكُومِي
(206) awali ya adhuhuri * ndipo ndia kaabiri * huja ya kuja ahiri * maana nimekwambiya

(٢٠٧) كَمَلَزَ كَيْلِكَ * عَلِي أَكْتَمَكَ * مُونُغْ أَمْسَمَبَكَ * هَبَ كَبَنِ نَبِي
(207) kimaliza kupulika * Aliyi akatamka * mwanangu umesumbuka * hapo kanena Nabiya

(٢٠٨) هَبَ كَبَنِ هَشَمَ * سِ هَبَ كِي سَلَامَ * نَدِي مَزَايْنَدَمَ * حَظَرِ هُمَزَنْثِي
(208) hapo kanena Hashima * si haba kuya salama * ndia mezoandama * hatari humzengeya

(٢٠٩) أَمَكْنُغْ وَدُودَ * أَسْوُونِ مِيهَوْدَ * كُونِ وَنَعْلَمَزِدَ * وَتَ وَنُغْ سِ مَمِي
(209) amemkinga Wadudi * asione mayahudi * kwani wangalimzidi * watu wangi si mmoya

(٢١٠) فَتَمَ أَكْ كَبِنِ * أَكْمُونِكَ أَمِينِ * كُو مَكْنُ كَبِنِ * نَ نَدَنِ كَمَامُكُو
(210) Fatuma uko kitini * akamwepuka Amini * kwa mkono kabaini * na ndani kamuamkuwa